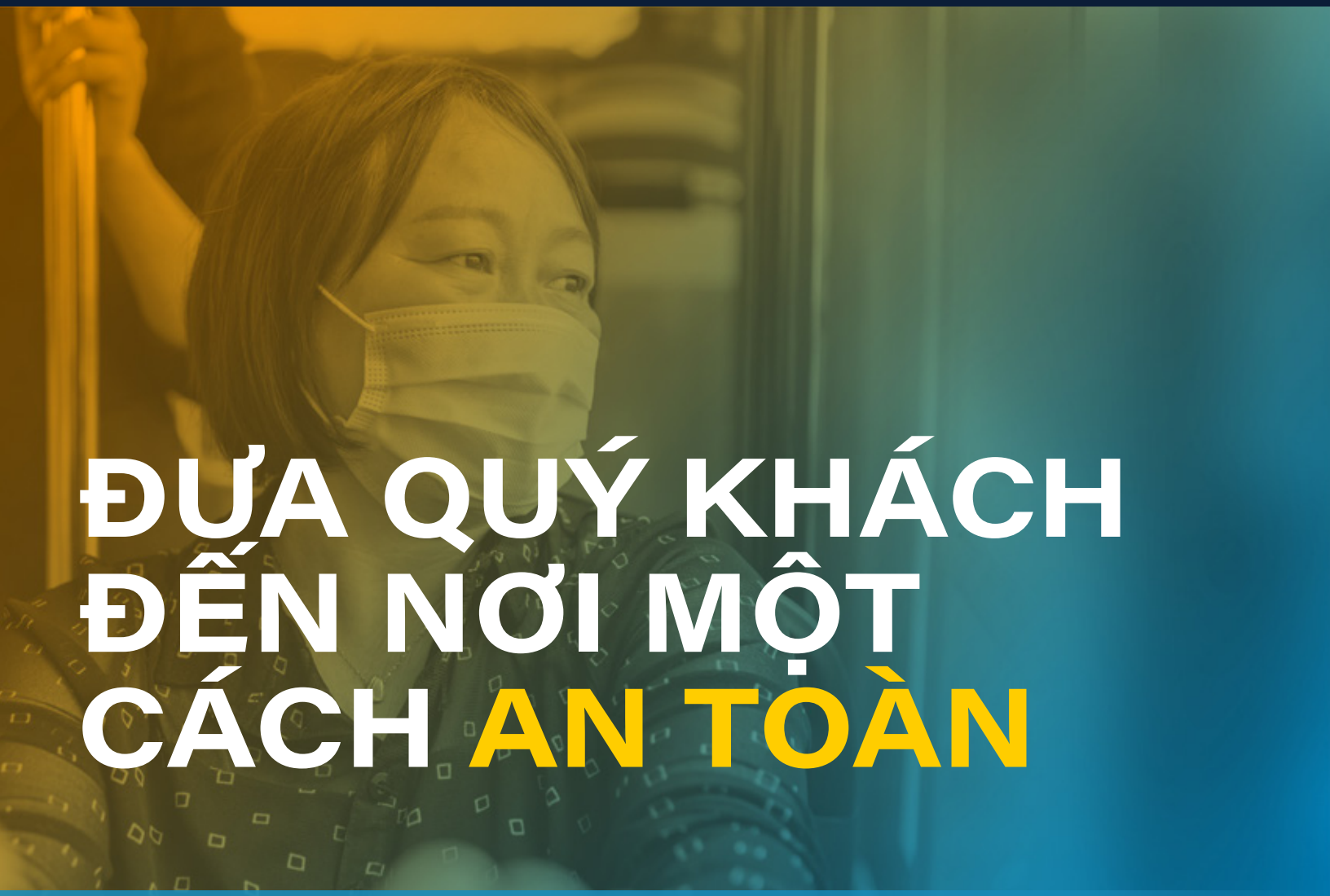
OCBUS | TÌM HIỂU CÁCH ĐI OC BUS



ĐƯA QUÝ KHÁCH ĐẾN NƠI MỘT CÁCH AN TOÀN

OCTA

CHÀO MỪNG QUÝ KHÁCH

Chúng tôi rất mừng khi thấy quý khách muốn tìm hiểu cách đi OC Bus. Tài liệu hướng dẫn tham gia giao thông này sẽ giúp quý khách tìm hiểu những tin tức cần thiết để có thể đi lại an toàn và dễ dàng.

DỄ DÀNG

Đi OC Bus không có gì đáng ngại. Chúng tôi đã khiến tạo mọi thứ trở nên dễ dàng. Với ứng dụng mua vé qua điện thoại di động, quý khách sẽ không gặp trở ngại. gì. Để đi xe, quý vị chỉ cần chuẩn bị cho chuyến đi, mua vé và lên đường! Tài liệu hướng dẫn này sẽ cung cấp thông tin tin tức chi tiết cho quý vị.

THUẬN TIỆN

Với đa dạng những các dịch vụ xe buýt khác nhau, loại vé, phương thức thanh toán, địa điểm mua vé và điểm đến, OC Bus giúp quý vị di chuyển thuận tiện, bất kể quý vị định đi đâu.

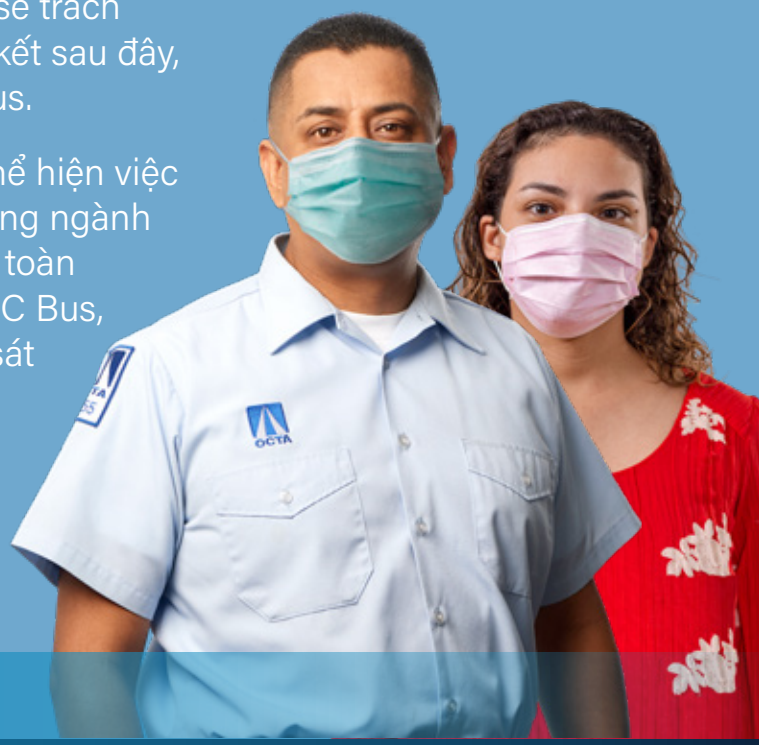
KẾT NỐI

Duy trì kết nối với OC Bus và các lựa chọn tham gia giao thông của quý vị thông qua bộ công cụ tuyệt vời mà quý vị có thể sử dụng trên điện thoại thông minh hoặc máy tính để bàn.

CHÚNG TA CÓ THỂ CÙNG NHAU ĐI LẠI AN TOÀN

OCTA đang nỗ lực làm việc mỗi ngày để giữ an toàn cho hành khách và nhân viên trong mùa COVID-19. Nhưng chỉ riêng chúng tôi thì không thể làm được. Bằng cách chia sẻ trách nhiệm về sức khỏe và an toàn, thực hiện bốn cam kết sau đây, chúng ta có thể cùng nhau đi lại an toàn với OC Bus.

Dấu chứng nhận An toàn và Sức khỏe của APTA thể hiện việc OCTA quyết tâm cao để thực hiện các cam kết trong ngành giao thông nhằm bảo đảm tham gia giao thông an toàn trong bối cảnh đại dịch COVID-19. Khi đợi và lên OC Bus, vui lòng đeo khẩu trang. Khẩu trang và dung dịch sát khuẩn tay đều được cung cấp trên mỗi xe buýt.



HEALTH & SAFETY COMMITMENTS PROGRAM APTA OCTA

CHÚNG TÔI

Tuân thủ tất cả những hướng dẫn về an toàn của địa phương, tiểu bang và liên bang

CHÚNG TÔI

Dọn vệ sinh và khử trùng cho xe buýt thường xuyên hơn

CHÚNG TÔI

Chia sẻ tin tức về thời điểm đi xe

CHÚNG TÔI

Giữ sức khỏe cho nhân viên của chúng tôi

QUÝ VỊ

Tuân thủ các quy định về sức khỏe và an toàn

QUÝ VỊ

Đeo khẩu trang, sử dụng dung dịch khử trùng và rửa tay

QUÝ VỊ

Đi xe vào giờ thấp điểm ít khách

QUÝ VỊ

Ở nhà nếu bị bệnh

LÀM THEO HƯỚNG DẪN

BẢO VỆ NHAU

TRAO ĐỔI VỀ CÁC BIỆN PHÁP AN TOÀN

ĐẶT SỨC KHỎE LÊN HÀNG ĐẦU

VÉ VÀ GIÁ VÉ

Cho dù quý vị dự định đi đến đâu, chúng tôi cung cấp các loại vé và giá vé giúp hành trình của quý vị thuận tiện với chi phí vừa túi tiền. Quý vị có thể chọn vé in giấy hoặc Ứng dụng di động OC Bus.

	Giá vé tiền mặt	Vé một ngày
Thông thường	**$2.00** Chi phí mỗi lần đi; không xuất vé chuyển tiếp.	**$5.00** Tài xế trên xe bán vé; có hiệu lực tới 2:59 phút sáng ngày hôm sau khi mua vé.
Người cao tuổi/ Người khuyết tật	**$0.75** Chi phí mỗi lần đi; không xuất vé chuyển tiếp.	**$1.50** Tài xế trên xe bán vé; có hiệu lực tới 2:59 phút sáng ngày hôm sau khi mua vé.
OC ACCESS	**$0.25** Chi phí mỗi lần đi; hành khách và PCA thanh toán.	

MUA VÉ

Loại vé trả trước có bán tại hơn một trăm cửa hàng bán lẻ địa phương và các cửa hàng tạp hóa Ralphs, Vons, Pavilions và Northgate Market. Vui lòng truy cập trang mạng ocbus.com/buyapass để mua vé xe buýt trả trước trực tuyến hoặc tìm một cửa hàng bán lẻ để mua vé trực tiếp. Quý vị cũng có thể mua vé qua số điện thoại 714-560-5932 vào các ngày trong tuần từ 8:00 sáng tới 2:00 chiều.

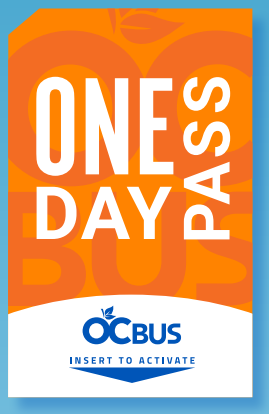
GIÁ VÉ CHO NGƯỜI CAO TUỔI VÀ NGƯỜI KHUYẾT TẬT

1. Phải xuất trình giấy tờ chứng minh độ tuổi, tình trạng khuyết tật hoặc thẻ bảo hiểm Medicare cho Tài xế xe buýt.
2. Người cao tuổi (từ 60 tuổi trở lên) phải xuất trình bằng lái xe vẫn còn hiệu lực, thẻ ID DMV California, thẻ Medicare hoặc thẻ ID Giảm Giá Vé cho Người cao tuổi OCTA làm bằng chứng về độ tuổi khi mua và sử dụng vé giảm giá.
3. Để mua thẻ ID Giảm Giá Vé cho Người khuyết tật hoặc Người cao tuổi OCTA, vui lòng truy cập octa.net để đăng ký và biết thêm tin tức.
4. Giá vé và chính sách có thể thay đổi. Một số hạn chế có thể được áp dụng. Vé không thể hoàn lại, không thể chuyển nhượng và tuân theo Biểu thuế của OCTA.

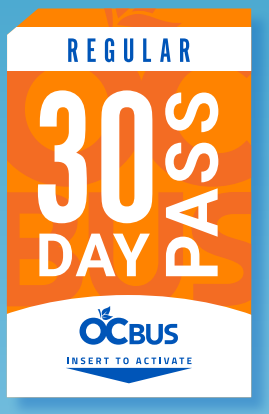
VÉ XE BUÝT TRẢ TRƯỚC

Vé đi 30 ngày có hiệu lực trong 30 ngày liên tục, bắt đầu từ ngày đầu tiên sử dụng, có thể dùng không giới hạn trên mọi tuyến xe buýt OC Bus tại địa phương. Chúng tôi có vé dành cho hành khách đi thường xuyên, vé dành cho thanh niên, người cao tuổi và người khuyết tật, vé dành cho hành khách Express và OC Express.

Hành khách đi thường xuyên

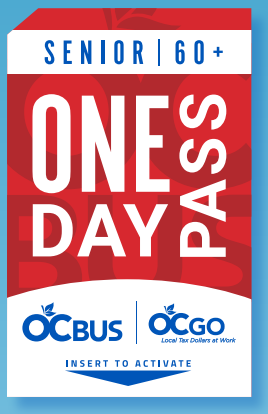


$4.50



$69.00

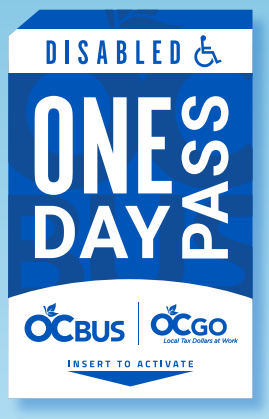
Hành khách là người cao tuổi



$1.35

$22.25

Hành khách là người khuyết tật



$1.35

$22.25

Hành khách là thanh thiếu niên

$40.00

ĐỌC BẢN ĐỒ & LỊCH TRÌNH

Có rất nhiều tin tức quan trọng dành cho hành khách trên bản đồ và lịch trình của chúng tôi. Khi lên kế hoạch cho chuyến đi, hãy dành thời gian xem lịch trình và tuyến OC Bus.

42/A

Seal Beach to Orange

via Seal Beach Blvd / Los Alamitos Blvd / Lincoln Ave (1)

Saturday, Sunday & Holiday
WESTBOUND To: Seal Beach (2)

	The Village at Orange	Lincoln & State College	Lincoln & Harbor	Lincoln & Euclid	Lincoln & Magnolia	Braille Institute	Lincoln & Valley View (3)	Carson & Norwalk	Norwalk & Civic Center	Los Alamitos & Katella	Leisure World	Electric & Main
	5:36	5:54	6:02	6:08	6:16	·····	6:30	·····	6:40	6:46	6:53	7:03
	6:26	6:44	6:52	6:58	7:06	·····	7:20	·····	7:30	7:36	7:43	7:53
A	7:11	7:29	7:37	7:43	7:51	7:55	8:10	·····	8:20	8:26	8:33	8:43
A	7:46	8:05	8:16	8:23	8:32	8:36	8:51	·····	9:02	9:10	9:19	9:31
	8:26	8:45	8:56	9:03	9:12	·····	9:27	9:41				
A	8:54	9:13	9:24	9:31	9:40	9:44	10:01	·····	10:12	10:20	10:29	10:41
	9:16	9:35	9:46	9:53	10:02	·····	10:17	10:31				
A	9:40	10:00	10:10	10:18	10:28	10:32	10:49 (4)	·····	11:01	11:08	11:18	11:30
	10:05	10:25	10:35	10:43	10:53	·····	11:08	11:22				
A	10:30	10:50	11:00	11:08	11:18	11:22	11:39	·····	11:51	11:58	**12:08**	**12:20**
	10:57	11:17	11:26	11:33	11:42	·····	11:57	**12:11**				
A	11:22	11:42	11:51	11:58	**12:07**	**12:11**	**12:28**	·····	**12:40**	**12:48**	**12:58**	**1:10**
	11:47	**12:07**	**12:16**	**12:23**	**12:32**	·····	**12:47**	**1:01** (5)				
A	**12:12**	**12:32**	**12:41**	**12:48**	**12:57**	**1:01**	**1:18**	·····	**1:30**	**1:38**	**1:48**	**2:00**
	12:38	**12:58**	**1:07**	**1:13**	**1:22**	·····	**1:37**	**1:54**				
A	**1:03**	**1:23**	**1:32**	**1:38**	**1:47**	**1:51**	**2:09**	·····	**2:20**	**2:28**	**2:37**	**2:50**

5 MẸO HAY NHẤT VỀ ĐỌC LỊCH TRÌNH

Lịch trình của xe OC Bus được thiết kế để cung cấp cho quý vị thông tin tin tứcquan trọng về các tuyến xe buýt và thời gian dừng tại các bến xe chính trên đường. Hãy áp dụng những mẹo hay sau đây để xác định tuyến xe và thời gian phù hợp nhất cho chuyến đi của mình.

1. Tìm số tuyến xe OC Bus và đường đi.
   Các điểm đến và phố chính đều được ghi chú trong vùng này.

2. 2 Kiểm tra các ngày trong tuần mà tuyến xe đó hoạt động, và xác nhận hướng đi của hành trình cũng như thành phố hoặc điểm dừng cuối cùng của tuyến xe.

3. Các chuyến đi đã lên lịch đều bắt đầu từ các bến xe buýt được liệt kê trên đầu lịch trình.

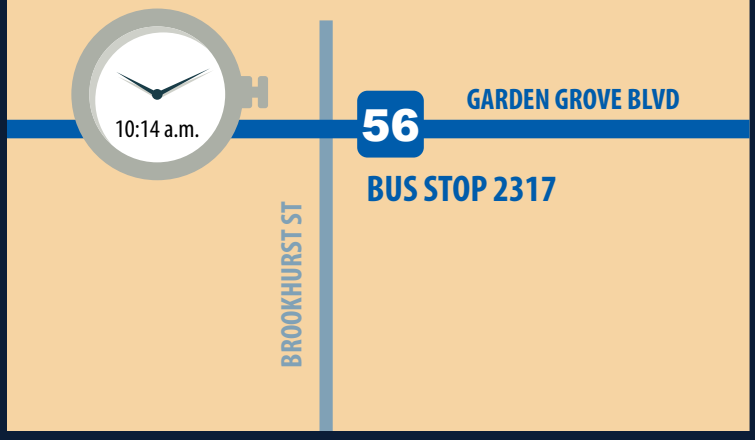
4. Khi quý vị nhìn thấy một dòng chấm (....), điều này có nghĩa là không có dịch vụ.

5. Thanh màu xám cho thấy rằng chuyến đi OC Bus cụ thể đó không phục vụ trên toàn bộ tuyến đường.

CÁCH ĐI XE

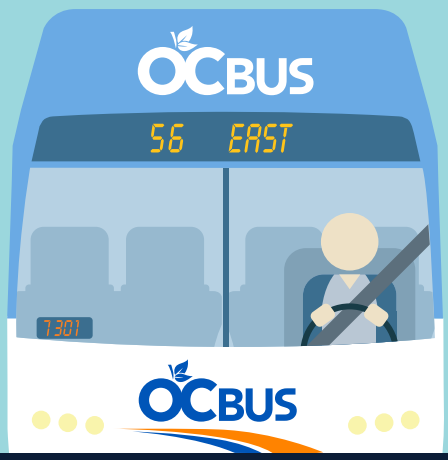
Đi xe buýt OC Bus thật dễ dàng. Chỉ cần nhớ rằng: Lên kế hoạch, mua vé, lên đường! Việc nắm rõ những tuyến xe cần thiết và chuẩn bị sẵn tiền để mua vé là những cách tốt nhất để đến được nơi cần đến. Dưới đây là một số mẹo hữu ích có thể giúp quý vị hoàn tất quá trình.

1 Kiểm tra lịch trình xe buýt để tìm bến xe.



2 Đến bến xe sớm trước 10 phút. Cầm sẵn vé hoặc chuẩn bị sẵn số tiền vừa đủ để trả tiền vé.

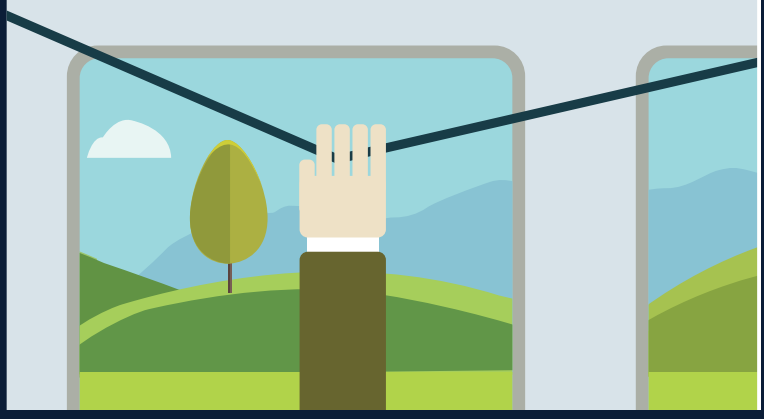
3 Tìm số xe buýt của quý vị ở phía trước xe buýt.



4 Quẹt vé xe hoặc trả tiền vé mỗi lần lên xe.

5 Lên xe và tìm chỗ ngồi.

6 Khi gần tới điểm đến, hãy giật dây báo để tài xế biết rằng quý vị muốn xuống xe.



7 Nếu quý vị chuyển xe, hãy đi bộ tới bến xe tiếp theo.

56

BUS STOP 5526 53

8 Tận hưởng chuyến xe đến điểm đến cuối cùng của quý vị.

9 Chuyến đi khứ hồi thì ngược lại, ngoại trừ việc các bến xe buýt có thể nằm ở bên kia đường.

56

BUS STOP 6506 53

Đừng quên kể với bạn bè về khoảng thời gian tuyệt vời mà quý vị đã có và rủ họ đi cùng lần sau.

CÁC CÔNG CỤ DÀNH CHO HÀNH KHÁCH OC BUS

Có thể có nhiều ứng dụng tuyệt vời dành cho điện thoại thông minh và công cụ dành cho hành khách có thể giúp quý vị lên kế hoạch cho chuyến đi của mình, đồng thời luôn cập nhật tin tức qua những thông báo theo thời gian thực trên điện thoại của mình. Để biết thêm tin tức chi tiết về cách dùng hoặc tải về những ứng dụng này, vui lòng truy cập OCbus.com/ridertools.

Transit App

Nắm rõ thời gian khởi hành sắp tới cho những tuyến xe gần đó.

Text4Next

Nhận tin nhắn thông báo về ba chuyến tiếp theo của xe buýt OC Bus tại bến xe buýt của quý vị.

Text4Alerts

Nhận thông báo dành cho hành khách qua tin nhắn về các tuyến xe buýt OC Bus mà quý vị chọn.

Go511

Lên kế hoạch đi lại và các chuyến đi cần lái xe. Cập nhật tin tức về giao thông cũng như quãng đường di chuyển.

211RIDE Find-a-Ride

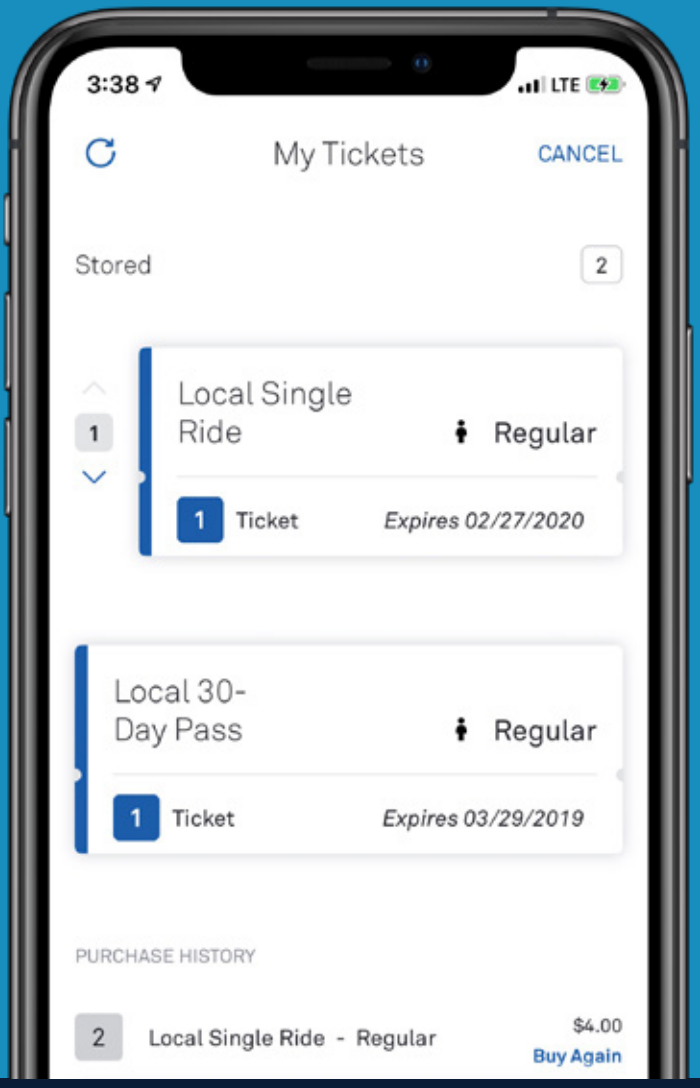
Nghiên cứu và so sánh các dịch vụ vận chuyển để tìm ra dịch vụ phù hợp với nhu cầu của quý vị nhất tại 211ride.org.

ỨNG DỤNG DI DỘNG OC BUS

Ứng dụng di động OC Bus đem lại cho quý vị tất cả những gì quý vị cần để đi OC Bus thông qua điện thoại di động. Quý vị có thể lên kế hoạch cho chuyến đi, mua vé và lưu lại vé trong một thư mục vé xe thuận tiện. Khi lên xe, quý vị chỉ cần quét vé của mình bằng máy xác thực của chúng tôi, và thế là xong!

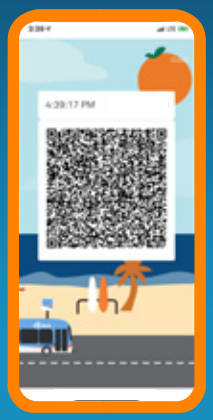
Với Ứng dụng di động OC Bus, quý vị có thể:

1. Mua vé qua Google Pay hoặc Apple Pay
2. Sử dụng thẻ tín dụng trả trước
3. Mua vé nhiều lần dễ dàng
4. Chọn các loại vé xe buýt OC Bus
5. Sử dụng điện thoại bảo mật bằng Touch ID hoặc Face ID
6. Chuyển vé sang điện thoại mới khi quý vị nâng cấp
7. Lên xe nhanh chóng khi sử dụng vé có mã QR lớn



TẢI VỀ NGAY HÔM NAY

Quý vị có thể tải Ứng dụng di động OC Bus mới nhất và sẵn sàng lên đường trong vài phút. Để tìm hiểu thêm về ứng dụng của chúng tôi, vui lòng truy cập OCbus.com/mobile



Việc di chuyển không hề khó. Tất cả những gì quý vị cần là một chiếc điện thoại thông minh và mong muốn cuộc sống trở nên dễ dàng hơn.

Tải ứng dụng về từ App Store hoặc Google Play. Thực hiện theo các lời nhắc hướng dẫn trên màn hình để thiết lập tài khoản. Nhập ID Giảm giá vé (nếu đủ điều kiện). Đăng ký thẻ nhà bank, thẻ tín dụng hoặc tài khoản PayPal.

Available on the iPhone App Store

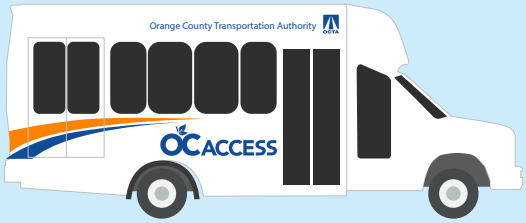
ANDROID APP ON Google play

CÁC LỰA CHỌN ĐI LẠI

Sở Giao thông Vận tải Quận Orange (OCTA) điều hành một số dịch vụ chuyên chở công cộng trong toàn quận. Những dịch vụ này bao gồm dịch vụ xe buýt thông thường và xe buýt trung chuyển nhanh cho đến dịch vụ đi xe chung ACCESS và chuyển tuyến theo yêu cầu.

OC Bus là dịch vụ xe buýt chính của chúng tôi hoạt động khắp Quận Orange với hơn 50 tuyến xe và hơn 5.400 trạm xe buýt.

Dịch vụ Bravo là dịch vụ dừng xe giới hạn hoạt động trên các tuyến xe đông đúc nhất của chúng tôi. Xe sẽ chỉ dừng tại các điểm trung chuyển và điểm đến chính, nhờ đó mà việc đi lại sẽ nhanh hơn.



OC ACCESS là dịch vụ đi xe chung, dành cho những người hội đủ điều kiện bị hạn chế về nhận thức hoặc thể chất, khiến họ không thể sử dụng dịch vụ tuyến cố định thường xuyên của OC Bus.

OC FLEX là dịch vụ vận chuyển bổ sung lên xuống xe theo nhu cầu trong khu phố của chúng tôi, hiện dịch vụ này đang hoạt động ở phía Nam Quận Orange. Để biết thêm tin tức chi tiết, vui lòng truy cập OCflex.com.

AN TOÀN CHO HÀNH KHÁCH

Chúng tôi muốn đảm bảo rằng hành khách có trải nghiệm sự an toàn và dễ chịu khi đi xe OC Bus. Vui lòng tuân theo những quy định đơn giản khi đi xe!

ĐI XE AN TOÀN

- Xe buýt có thể di chuyển trước khi quý vị ngồi xuống; hãy luôn bám chắc và chuẩn bị sẵn sàng.
- Khi có ghế trống, hãy ngồi xuống; đừng đứng. Nếu quý vị đứng, hãy luôn bám chắc.
- Không đứng gần hoặc tựa vào cửa sau.
- Luôn đứng sau vạch vàng hoặc vạch trắng gần cửa trước của xe buýt.
- Nếu sử dụng xe lăn, luôn để tài xế xe buyt cài dây an toàn cho xe lăn cho quý vị.

XUỐNG XE TẠI ĐIỂM DỪNG

Khi sắp đến điểm dừng, hãy thông báo cho tài xế biết bằng cách rung chuông hoặc kéo dây báo. Khi xuống xe, hãy đi tới cửa sau, ấn và thả vạch vàng trên cửa. Khi cửa mở, hãy nhanh chóng ra khỏi xe một cách an toàn, nhường cho trẻ em xuống trước.

DÙNG GIÁ ĐỠ XE ĐẠP

Tất cả xe buýt OCTA đều có giá đỡ xe đạp. Mỗi giá có thể đỡ được ba xe.
Giá đỡ xe đạp được cung cấp theo nguyên tắc người nào đến trước được dùng trước. Nếu không còn chỗ ở giá đỡ, chúng tôi không nhận mang xe đạp lên xe buýt, trừ chuyến xe cuối ngày nếu không có mối lo ngại nào về sự an toàn.
Những tiêu chuẩn xe đạp được chấp nhận:

Kích thước bánh xe
Đường kính 20 - 29 inch

Chiều dài cơ sở
Khoảng cách giữa hai trục tối đa 44 inch

Chiều rộng bánh xe
Tối đa không quá 2,35 inch

ỨNG XỬ KHI ĐI XE BUÝT

Vui lòng thực hiện theo các quy định đơn giản dưới đây để chuyến đi trở nên dễ chịu với tất cả mọi người.

1. **Không hút thuốc hoặc ăn uống trên xe buýt.**
   Các thiết bị nhả khói điện tử như thuốc lá điện tử, bị cấm trên mọi tất cả xe của OC Bus.
2. **Mang theo đồ uống.**
   Đồ uống phải đựng trong bình có nắp hoặc chống tràn.
   Không được mang đồ uống có cồn.
3. **Không mang vật liệu dễ cháy.**
   Xe đạp chạy bằng gas, xe trượt, ắc-quy ô tô, pháo hoa hoặc các vật liệu dễ cháy khác đều không được phép mang lên xe buýt.
4. **Xe đẩy** phải được xếp lại trước khi mang lên xe buýt.
5. **Ván lướt sóng** được phép mang lên xe, nếu không dài quá 6 feet, 6 inch.
6. **Động vật trợ giúp** được phép đi cùng người khuyết tật. Chủ vật nuôi phải chịu trách nhiệm về hành động của con vật khi ở trên xe buýt. Động vật trợ giúp không được ngồi trên ghế và phải ở trên sàn mọi lúc, không chặn lối đi, đường đi, cửa ra vào hoặc thiết bị nâng.
7. **Các thiết bị có loa.**
   Tất cả các loại đài, máy nghe nhạc mp3, máy nghe nhạc CD và điện thoại di động chỉ được sử dụng khi đeo tai nghe.
8. **Không chào mời.**
   Không được phép phân phát tài liệu, xúi giục hoặc quảng cáo.
9. **Ghế trước.**
   Vui lòng nhường chỗ ngồi phía trước cho người khuyết tật và người cao tuổi.
10. **Tài xế xe buýt.**
    Không nói chuyện hoặc khiến cho Tài xế xe buýt mất tập trung trong khi xe buýt đang di chuyển..

57
BRISTOL &
5311
5597
OCBUS
5597
CA EXEMPT
1199040

LIÊN LẠC VỚI OCTA

E-MAIL
customers@octa.net

TRỰC TUYẾN
octa.net/comment

ĐIỆN THOẠI
Thứ Hai - Thứ Sáu từ 8 giờ sáng
đến 5 giờ chiều
714, 949 hoặc 800-636-RIDE (7433)

ĐỒ THẤT LẠC OCTA
11903 Woodbury Road
Garden Grove, CA 92843
Điện thoại: (714) 560-5934
Thứ Hai - Thứ Năm: 8:00 sáng – 12:30 chiều
và 1:30 chiều – 4:00 chiều
Thứ Sáu - Chỉ đến nhận đồ theo lịch hẹn

CỬA HÀNG OCTA
600 S. Main St. (cross street La Veta)
ở Quận Orange,
Thứ Hai - Thứ Sáu từ 10:00 sáng đến
2:00 chiều
Cửa hàng OCTA đóng cửa vào các
ngày lễ chính.

PHÒNG BÁN VÉ QUA ĐIỆN THOẠI OC BUS
714-560-5932
Thứ Hai - Thứ Sáu từ 8:00 sáng đến
2:00 chiều
Chúng tôi nhận thẻ Visa, MasterCard
hoặc American Express

Quý vị muốn có sự hướng dẫn cho cá nhân hơn? Hãy liên hệ với Phòng Hướng dẫn của bộ phận Giao thông đào tạo tham gia giao thông để tìm hiểu thêm về các tùy chọn đào tạo sự hướng dẫn cá nhân trực tiếp.
888-878-7099

OCBUS | OCTA